



**BREC Dressage Show**  
**雙魚河馬術中心花步比賽**

**22<sup>nd</sup> April 2018**  
**2018年4月22日**

**Officials**

**幹事人員**

Show Director: Ms Laura Richardson  
賽事主管：李洛華女士

Dressage Judge: Ms Gena Marjanovic and Dr Peta McAuley  
花步比賽裁判：Gena Marjanovic 女士及麥愛莉博士

Steward: Ms Astrid Angvik  
賽事監管：Astrid Angvik 女士

**DRESSAGE – COMPETITION Paddock**

**花步比賽 - 比賽沙圈**

Class No & Level	Dressage Test	Arena Size	Entry Fees	Prize
<b>1A – Preliminary (Ungraded)</b>	BD Preliminary 17A (2017)	<b>20m x 60m</b>	<b>HK\$150 / entry</b> For Ungraded Classes  And  <b>HK\$300 / entry</b> For Graded Classes	<b>Rosettes</b>  And  <b>Prize Money</b>
<b>1B – Preliminary (Graded)</b>	BD Preliminary 17A (2017)			
<b>2 – Preliminary (Graded)</b>	BD Preliminary 19 (2008)			
<b>3A – Novice (Ungraded)</b>	BD Novice 37A (2017)			
<b>3B – Novice (Graded)</b>	BD Novice 37A (2017)			
<b>4 – Novice (Graded)</b>	BD Novice 37 (2007)			
<b>5A – Elementary (Ungraded)</b>	BD Elementary 45 (2010)			
<b>5B – Elementary (Graded)</b>	BD Elementary 45 (2010)			

<b>6 – Elementary (Graded)</b>	BD Elementary 53 (2007)	<b>20m x 60m</b>	<b>HK\$150 / entry</b> For Ungraded Classes  And <b>HK\$300 / entry</b> For Graded Classes	<b>Rosettes</b>  <b>And</b> <b>Prize Money</b>
<b>7A – Medium (Ungraded)</b>	BD Medium 73 (2007)			
<b>7B – Medium (Graded)</b>	BD Medium 73 (2007)			
<b>8 – Medium (Graded)</b>	BD Medium 75 (2002)			
<b>9A – Advanced Medium (Ungraded)</b>	BD Advanced Medium 91 (2016)			
<b>9B – Advanced Medium (Graded)</b>	BD Advanced Medium 91 (2016)			
<b>10 – Advanced Medium (Graded)</b>	BD Advanced Medium 96 (2011)			
<b>11A – Advanced (Ungraded)</b>	BD Advanced 100 (2002)			
<b>11B – Advanced (Graded)</b>	BD Advanced 100 (2002)			
<b>12 – Advanced (Graded)</b>	BD Advanced 102 (2012)			
<b>13 – Prix St-George (Graded)</b>	FEI Prix St-George Test (Edition 2009)			

**Those classes split into 2 sections; competitors can only enter either Section “A” or Section “B”.**  
**所有花步比賽路線圖分設有“A”或“B”以供選擇的場次，參賽者只能參加其中之一項。**

- Please submit the entry form to Events Officer by email to [wendy.ky.hung@hkjc.org.hk](mailto:wendy.ky.hung@hkjc.org.hk)
- Entry Closing Date: **Tuesday 17<sup>th</sup> April 2018**  
請以電郵遞交表格予活動主任，電郵地址：[wendy.ky.hung@hkjc.org.hk](mailto:wendy.ky.hung@hkjc.org.hk)  
截止報名日期：2018年4月17日

### All Graded Classes

#### 所有香港馬術總會認可賽事

- Will run under HKEF rules
- Prize Giving a) Prize Money for the best 33%  
b) Dressage Classes – Prize Money will be awarded to placed riders achieving 60% or above
- 將採用香港馬術總會的賽例
- 獎項 a) 成績最佳的 33%將獲頒獎金  
b) 花步比賽級別 – 得分 60%或以上的前三名騎手將獲頒獎金

## **OTHER REGULATIONS**

其他規例

### **1. Liabilities**

All athletes will participate in the Event under their own risk. Their participation confirms their acknowledgement that in case of an accident during the event or a training session they disclaim the enactment of any civil rights which may arise against other athletes participating in the event or the training session.

## 責任

參加賽事的所有運動員均須自行承擔風險。參加者一經報名，即確認倘於賽事或訓練時發生意外，概不會向參加賽事或訓練的其他運動員行使任何民事訴訟權。

**The Show Organizer is not responsible** for the following liabilities:

賽事主辦機構概不承擔以下責任：

- Any injuries, diseases, and accidents to the horses, athletes and officials in the time of transportation and during the competition period.

於運送及賽事舉行期間，馬匹、運動員與幹事人員遭遇的任何損傷、疾病及意外。

- Any loss or damages to any third party caused by the participating riders and horses in the time of transportation and during the competition period.

於運送及賽事舉行期間，參加騎手與馬匹對任何第三者構成的損失或損害。

## 2. EVENT'S ORGANISATION

### 賽事組織

The Show Director reserves the right to modify the schedule in order to clarify any matters or matters arising from an omission or due to unforeseen circumstances. All modifications made to the schedule prior to the event must have the approval of the Show Director or Secretary General of HKEF (for the Affiliated Classes). Modifications during the event may only be made by the Ground Jury.

賽事主管保留修訂賽事時間表的權利，以釐清任何因遺漏或不可預見情況而出現的任何事故。所有於賽前作出的時間表修訂，均須獲賽事主管或香港馬術總會秘書長（附屬賽事）批准。於賽事舉行時作出的修訂只可由當值裁判團作出。

**EACH ENTRY WILL BE GIVEN A CASH COUPON AT THE END OF THEIR SESSION TO REDEEM ON THE DAY OF SHOW IN THE KIOSK AT COMPETITION PADDOCK**

**每名參加者將於完成賽事後獲發餐飲券一張，可於賽事當日在比賽沙圈之小賣亭使用**

Proposed by BREC

Signature:

雙魚河馬術中心建議

簽署：



Miss Laura Richardson  
Operations Manager, BREC  
The Hong Kong Jockey Club  
Beas River Equestrian Centre  
Sheung Shui, N.T.

李洛華小姐

雙魚河馬術中心營運經理

新界上水

香港賽馬會

雙魚河馬術中心

Approved by HKEF

Signature:

香港馬術總會批准

簽署：



Ms Angela Kong  
Secretary General  
The Hong Kong Equestrian Federation  
c/o Hong Kong Jockey Club, Shatin Race Course  
8/F, Central Complex, Shatin, N.T.

江嘉鳳小姐

香港馬術總會秘書長

（經由）新界沙田香港賽馬會

沙田馬場綜合大樓8樓